天氣報 最高 最低 平均 五時 晴 風

Taiyiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

大正五年七月四日（火曜日）第二千七百六十二號
Vol.10 No.2762 Tuesday July 4 1916

大陸日報

THE Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
124 Gore Ave. Vancouver, B.C.
PHONES SEY. 3066 - 3024
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki
發行兼編輯人 山崎保

本紙定價表
一ケ月 五仙
三ケ月 壹拾五仙
六ケ月 貳拾五仙
一ケ年 壹弗五拾仙
郵稅代用一割進呈
一切前金の事

無類の特效藥
健康保險丸 肺病

重要電報

◎獨逸民心恟々たりと（倫敦）

在巴里デリー、テレグラフ通信員特報によれば西歐戰線英軍の使用しつゝある重砲は佛墺軍の四二センチメーター砲に比して聊かの遜色を見ざるのみか却つて威力勝れるものありと殊に英佛軍の彈藥供給は豊富にして彈丸師約の如きは今日に於ては問題とならず尚又英軍の使用する毒瓦斯の効果に至つては從來獨軍使用瓦斯以上の効力を有するは皆嘗しく認むる所なり、チューツヒ特電によれば伯林は今次英佛軍の總進擊に震駭し人心恟々たるものあり巴新聞紙は人民に冷靜ならん事を警告しつゝある一方英軍使用毒瓦斯の激烈にして其の使用が人道上許す可からざるものなるを極力攻擊しつゝありと（三日）

◎露軍ルートスクに迫る（倫敦）

露軍はシャウ河を越へてルートスク西方北方の獨軍守備線を力攻しつゝあり獨軍之れを邀擊して激戰は到所に変へられつゝあり（三日）

◎然らば加藤男、聰明を以て知られた加藤男が何うして之れに加はつたかと云ふと、加藤男は內閣が犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎然らば加藤男、聰明を以て知られた加藤男が何うして之れに加はつたかと云ふと、加藤男は內閣が犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎原氏は何うかと云ふに、之れも自分が政權に有付きたいよりも何とかして政權に有付きたい、利用出來るものは何でも利用して之れが何とか利用出來ればと云ふ胸算からなのである。

◎此う云ふ三人三色の考へを以て居る以上、何時かは大衝突大破綻を生ずるのは必然である、三浦子は若くは接近し若くは接近しつゝある樣に見て、三浦子は自分が政權に有付きたい、利用出來るものは何でも利用して之れが何とか利用出來ればと云ふ胸算からなのである。

◎此う云ふ三人三色の考へを以て居る以上、何時かは大衝突大破綻を生ずるのは必然である、三浦子は若くは接近し若くは接近しつゝある樣に見て、三浦子は自分が政權に有付きたい、利用出來るものは何でも利用して之れが何とか利用出來ればと云ふ胸算からなのである。

◎最後に言ふ、二十幾名の黨員しか無い犬養氏が、天下の二大政黨の首領を向ふへ廻して互角否寧ろ優勝の太刀打は敢も味方も驚歎して置かぬ所だが、之に反して國民黨よりは十幾名の多きを率ゐて居る尾崎中正曾代表が見棄されて今更らの惡罵は氣の毒を通り越して笑止々々。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎然らば加藤男、聰明を以て知られた加藤男が何うして之れに加はつたかと云ふと、加藤男は內閣が犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

◎犬養氏の懷刀は古島一雄で古島一雄は三浦子の參謀役、何れは一ツ穴の何とやらだと聞ふても然るべきなのである。

東京だより

在東京 磯波生

三羽烏自殺縱橫觀（下）

◎既に言つた通り今は三羽烏は手を引合ふて歩いて居る、けれども其心の奥の奥まで打解けて快よく歩いて居るか何うか、又た其道程で良い料亭があるとか良い女でも見付つた時我れ勝ちに勝手な真似をしはしないか、之れは疑問である、大々的疑問である。

◎或るものは此處まで來たのを悔ぬても居よう、或るものは旨く仕てやつたりと時々外方を向いて快よい冷笑を洩らしても居よう、又た或るものは一体何うなるんだ、何とかして二人の相手を背負ひ投げする方法は無いかと私かに肝腎を碎いて居らう、敢て言ふ、我輩の見る所では悔めて居るのは加藤男の誘ふを幸ひ犬養氏、肝腎を碎んで居るのは犬養氏の幸ひ、稚浮木の型で取り付いて居るは原氏であると確信する。

◎一体、電報は犬養氏の持論である、加藤と原とが三浦子に依つて同樣の結果である、大隈系の新聞紙等が三黨會見は犬養救濟の爲めの犬養氏の意見に縛り付けられたものなりやと評して居るの人一面觀である。

習字帳

太郎一

◎小麦相場の前途

■大戰の勃發が小麦相場の騰貴を促し他方自足經濟を餘儀なくせしめた結果世界に於ける小麦植付反別の增加は驚く可きものある從つて其の生產額の增加も著しきものある、一千九百十五年度に於ける小麦の世界的產出を表出すれば（單位四百八十封度の百万クオーター）

合衆國	一二五	羅國	一三
加奈陀	四二	佛國	三〇
バルカン及び オトマン帝國	三〇	墺洪	二六
アルンチン	二二	伊國	二一
四班牙、葡國	一九	濠洲	一八
北阿弗利加	一〇	英國	九
其他	一五		
合計	五四四、百万クオーター		

■元來世界の小麦需要は四七〇、〇〇〇、〇〇〇クオーターと見做され居るので如上の情勢より推斷すれば六〇、〇〇〇、〇〇〇乃至七〇、〇〇〇、〇〇〇クオーターの剩餘を生じ世界の小麦市場は早晩供給過剩に陷り小麦は理論上暴落せねばならぬ運命にある、然し實際に於ては此の生產額が直ちに市場に對する供給額とならない以上直ちに悲觀する必要はないのである

■即ち例へば目下アルゼンチンより英國に至る一噸の運賃は百十五志である戰前の運賃が僅かに十五志乃至廿志に過ぎざりしを思へばかゝる高率の運賃を供給者も消費者も負擔するを欲しまい斯くして之れを貯藏する結果となり即ち此の額丈けは生產實額より控除せられ供給實額に減少を見る事となるのである。

■他面各交戰國が食料に對する自給力の方面より考へて

	生產	消費	輸入を要するもの
英本國	九、百万クオー	一二	二七

である、而して此の二七、百万クオーターに對する供給地を殖民地に求むるとすれば印度、加奈陀、濠洲であるが今日の船舶關係上勢ひ加奈陀に之れを求めねばならぬ加奈陀の輸出能力は最近統計によれば

	生產	消費	輸出し得べきもの
加奈陀	四二	九	三三

である。

■勿論小麦供給地が加奈陀以外殖民地として印度、濠洲、中立地として米國にあるが需要地が英國以外にある事も注意せねばならぬ。

	生產	消費	輸入を要するもの
白國	三〇	四五	一五
佛國	二一	三〇	九
英本國			二七
合計	五千六百万クオーター		

此の五六、百万クオータの食料不足は目下の處加奈陀、濠洲、印度、米國より仰がねばならぬ、露國に於ける過剩、アルゼンチンに於ける過剩の如き如何に大なるも目下の處は右表市場に對しては供給實額たるを得ないのである。

■而して今供給地として掲出せる各地の供給能力を示せば

	生產	消費	供給能力
	百万クオーター		
加奈陀	四二	九	三三
印度	四七	三六	一一
濠洲	一八	五	一三
米國	一二五	八四	四一

此の中加奈陀は印度濠洲に對して運賃關係より優先權を有し米國に對しては國際的關係より他は米國が交戰國以外の市場に輸出せざる可からざる關係より其の供給能力の全部を集中し得ざる爲めに之れ又優先權を有する事とはなるのである。

■斯くの如くして世界に於ける小麦生產過剩は運賃關係交戰狀態關係よりして實際供給實額は制限せられ目下の船舶不足調和せられ交戰狀態止むゐ非ざれば小麦相場の前途は當分現狀維持と見て差支へなからうと信ずるのである。

■片言一集

△一弗の金は今より以上外國運賃を買ひ得るがビフステーキや馬鈴薯を買得る高は減つて來た（ウチール、ストリート、ヂヤーナル）

晩市バウエル街二四五
オリンピアルーム
館主 林忠治

●清酒着荷●
旭鶴清酒 樽詰四斗二升入
眞鶴瓶詰 四合瓶四打入
澤ノ鶴瓶詰 四合瓶四打入
右は何れも日本酒製造場で特に吟味して輸入した品ですから愛酒家諸君に是非御試しを願ひます
市內東カドバ街五四
ユニバーサルワイン商會
電話シーモア九五五
Universal Wine Co.

ソーダ水
多年斯道に經驗ある白人を聘しソーダ水製造を開始致しました總ての點は判明致します
電話ゐて御用命次第多少に不拘配達致します
ローヤル御試飲なれば
ペナブルス、ウッドランド街角
ローヤル、ソーダ水製造所
電話シーモア九五五
電話ハイラ一四二五
紐育生命保險會社 本部代理
傷病保護保險會社
代書通辨辯譯事務
土地賣買登記公証
晩香坡市バウエル街二五九
阿部孝之
郵函一〇九七 電話シ五九〇〇

政宗會
當番幹事 阿部松之進

太平洋生命保險代理
日本郵船切符取次
主管 阿部松之進
東カドバ街三六八
郵函一三五六
電話シ四四八八

◎課目 英語文法實用英語
◎教師 日本人下高原、澤井、中井
大洞其他諸氏 白人ミスコープランド其他數名丁寧懇切に教授す
校長清水小三郎
日本人メソヂスト教會英語夜學校

晩市バウエル街二四五
藤原寫眞館

晩市バウエル街四六九
（電話 バイ一四一〇）
オリンピアルーム
館主 林忠治

晩市メイン街一〇二
電話シーモア三八〇四
自宅 ケスト二五二三
吉江事務所
如何なる係爭事件と雖も最も懇切に且つ確實に取扱ひ可申候

晩市メイン街一〇二
電話シーモア三八〇四
自宅 ケスト二五二三
吉江事務所
如何なる係爭事件と雖も最も懇切に且つ確實に取扱ひ可申候

電話 一三六四アール
玉置房松
シテー洋食店
並に貸ルーム
新西院市コロンビヤ街八六三
シービーアル停車場（西筋向ひ）

電話 一三六四アール
玉置房松
シテー洋食店
並に貸ルーム
新西院市コロンビヤ街八六三
シービーアル停車場（西筋向ひ）

電話街五三三郵函九三四
佐伯事務所
SAIKI & CO.
231 POWELL ST. VANCOUVER, B.C.

△外國產種類一切
△干唐辛子
△鯛の白浪
バウエル街二一四
內外食料品商
下村商店
電話シーモア三三九三

新案菓子
くすもち 鶯饅
夏向用御菓子
江戸鹿の子
懷中用
即席御膳しるこ
其他種々
新刊書籍特賣
雜誌各種
鈴木菓子店
電話バンクーバー七七一
J. SUZUKI
437 Powell St. Vancouver.

日加特賣
七月一日より營業時間左の通り
改正仕候
平日 午前九時より午后五時迄
金曜日 午前九時より午后九時迄
土曜日 午前九時より正午十二時迄
晩香坡市バウエル街三九八
日加合同貯蓄會社
電話 シーモア一二三
Japan and Canada Trust Savings Co.
398 Powell St. — Vancouver, B.C.

M. Furuya Co. Ltd
46 Hastings St., W.
Vancouver, B. C.
新茶 半斤入 一斤入
しらす干
若荷 水煮
粟 糯及粳
酒粕 御漬物用
澤庵 上鹽加減
麻の實
引割麥
古屋商店
（電話シーモア壹八壹壹）

皿要電報

◎フ將軍佛軍を指揮す（倫敦）

仏都公報によれば英軍は益々進んで敵を壓し獨軍は反擊勉めて僅かゐ本朝英軍の奪取する所なりし一陣地を奪還し得たるも自餘地點ゐ於ては悉く擊退せられ徒らに死傷を大ならしめしのみ英軍はアンカー河南方陣地を支持しラポイセレー塞は英軍の奪取する所となり守備獨軍は降服しオビラース及びフリコート北方激戰酣なり、今次進擊戰佛軍名將フオクス將軍は自らゾーメ方面軍指揮の任ゐ當りつゝあるの一事は聯合軍をして其の必勝を信ぜしめつゝあり最近獨表佛軍公報によれば佛軍はメロコート森林東方に進みシャフター森林フューコース村落を占領しアセヴラー南方戰線獨軍第一線既に突破せられ更らに第二線を奪ひブスコート及びフラウコート村落を占領するに至れり、ゾーメ方面第三日戰英佛軍は益々進んで諸重要陣地を占領し獨軍巨砲多數を鹵獲せり（三日）

◎墺軍損害三百餘万人（巴里）

墺國政府の公表する所によれば大戰物擬來墺軍の損害は將士合計三百十万に達せり

戰死若くは廣兵　二百万、露軍に捕虜　百万、塞軍に捕虜　六万、伊軍に捕虜　四万

にして將校にして戰死若くは捕虜となれるも二万九千ゐ達すと

◎レオボルト公軍敗る（都爾）

露國陸軍省の公表する所によればレオボルト公獨軍團はバロツウイチ附近に於て露軍の擊破する所となり捕虜將校七十二兵二千七百を出し十一門の巨砲機關砲多數亦露軍の鹵獲する所となれり（四日）

◎壯烈なる英軍戰鬪振（倫敦）

昨朝七時半より明始せられたる英軍の進擊は壯烈を極め砲兵隊掩護の下に歩兵隊は塹壕を離れて突擊を開始しフリコート一部に殘留せる敵は全然擊壞せられて占領全きに至りモンタウバンに於ける獨軍反擊は悉く撃破せられ死屍は積んで山をなし慘絶の極みなり（四日）

◎前英國々會議員處刑（倫敦）

前英國々會議員にして獨探なる旨を告白せるイグナイアス、リンカーンは僞證罪に問はれ三年の禁錮ゐ處せられたり（四日）

雜報

◎戰後の獨逸陸海軍力と前宰相

最近の著述『獨逸政策』の序文……

獨逸前宰相フジン、ビューロー公は最近獨逸政策と呼ぶ一著を完成したるが氏は其序文中に記述して獨逸は大戰の端和成るとき正に戰前の事情よりも有力なる何物かを把握せざる可らずと云ひ且つ戰前に既成の國家的方針を再踏襲することは損失を意味するものなりと斷じ尚進んで獨逸が戰後佛英露の▲間隙なる怨恨ゐ遺ふべきを說き次で此事實は平和再現の形式を支配するに相違なし獨逸が西方及び東方並びに海峽を越へての彼方にて吾に對し復讐を念とさるゝに對しての防護は唯吾力を增大するの一事あるのみ敵も亦陸に海に武裝を鞏固ならしむるに相違なく吾人としては素より此狀勢に對應する所なかる可らず開戰當初に於ありしよりも吾人は吾人の國境侵擊の怖れに對して遙に强大なる防備を完成するを要す斯の如きは吾人が明り傳へられたる

◎支那南北再び反目す

△新總理段棋瑞に對する反感と革軍の軋轢

支那南北聯立內閣は遂に段棋瑞內閣の成立ゐよりて革命軍に多少の北征感情を薄からしめたるも段に對する反感は依然としてあり再び支那南北分裂せんとの兆候を示し來れり此の因は段が自己の勢力を誤り上海南京の諸派を懷柔して南方派を壓迫—再び故袁世凱の專横を繰返さんとする模樣ある爲めに南方諸領袖の反感は著るしく昂進し居れりと傳へらるゝ一方廣東

◎世界的優秀に

▲世界的優秀に到達せん爲とには非ずして吾人の敵國に對し吾人自らを防禦するの目的たるのみ戰爭の結果は消極的たるを許さず必ず積極的たらざる可らず开は吾人が潰滅され衰亡せしめられ解体せしめられ鹵掠せらるゝことを吾人自身防禦すとの問題に非ずして吾人は眞の保證として之を獲ざる可らざるなり今次の大戰が殘すべき對獨逸感情を直前にして戰前同樣の歩武に邁進することは畢竟吾國の損失ゐして利益を齎す所以にあらず吾等の政治的經濟的軍事的の力の充實が戰爭に依て發生さ

本社東京特電（本日午後三時本社着）

◎皇太子殿下舞鶴御着

皇太子殿下は本日舞鶴ゐ御着あり文武官貴紳の御奉迎を受けさせられ御機嫌麗はしく拜せられたり

◎林男赴任期本月中旬

支那駐紮を命せら

れたる林權助男は本月十五日頃赴任する事となる可し

◎西園寺侯突然入京す

西園寺侯爵本日歸京せり、內閣更迭、寺內內閣成立、政友公友中正聯合等の諸說傳へられつゝある際侯突然の歸京は原氏の懇請ゐ基くものならんとの說專らゐして一般の注視を集中せり

◎地洋丸船員審問終了

地洋丸船員審問終結し檢事は船長ペントン氏に對し四ケ月の船長免狀停止を要求論告せり判決は來る八日申渡さる可し

大陸片々

▲遠交　近攻は支那人の常套手段と云ふと雖も邦人亦其責あり日支再國民互に行路の人を以て對す

▲片務　關係は永續せずとは劉支那代理公使の言なり對支論者此數語に三思すべき點多大なるべし

▲世間　相互に利するを要道とす日本の爲に圖り又支那の爲ゐ圖る對支政策の根本義蓋し之に在り

▲母國　近音は謂ふ夏來れり天心月下杜鵑兩三聲裂帛の調何ぞ必ずしも江山の景物ならんやと羨殺

▲都會　の夏決して趣致なしとせざる也雅趣俗趣至る所に在り俗趣亦佳無趣味よりも勝れたれば也

▲印度　詩人男女混浴の德を頌せり赤條々の福音は這裡にあらんも凡俗能く詩聖の言を解し得る

一ギヤロンに付三仙のギヤソリン五十ギヤロン買ひませんか

カーボンヴオイド

ギヤソリンに混用せよ

標準燃料、全然炭素を除去し從來の燃料費より二割五分を節約し且つ速力增加、スタートを容易にし且つ點火と燃力を完整す、カーボンヴオイドは一種の粉末であるがギヤソリンを弱くしたものでもなく亞的兒や油又はモースボール、カンフハータブレットの如き樟腦でもなく如何なる精巧なる自動機又は機械類にも使用して害なし

カーボンヴオイは自働機械、噴傅さる

一世紀間ゐ發明された至大なる物の一として、一ギヤロンのギヤソリンゐて四哩乃至十哩に走力を增加するを保證す、エー七オンス管は四百乃至六百の增加哩數を與ふ

聯合軍はカーボンヴオイドを使用す

紐育市ブロードウエイ百十一番にある聯合軍の代表者たるキーンネを巨細に實驗したる後二十五万管を直渡しとして購入せり而して六月渡しの注文は廿八万八千管なり

千二百臺の自働車を使用する紐育の合衆國自働車會社其他數千の者はカーボンヴオイドを使用す

疑ひなき効力

燃料を節約せんと欲せばカーボンヴオイドを使用せよ井ギヤロンの混用したる後針頭程の炭素をも自働機に殘さぬ事を保證す又た一弗五十ギヤロンのカーボンヴオイドの管は五ギヤロンのギヤソリンに匹敵する事をも確く保證す

エー七オンス管は二百ギヤロンのギヤソリンに混用するに充分なり

一弗五十仙御送金次第郵送すべし

我々の販賣法は只一弗五十仙を得る以外諸君の爲をも圖りつゝあり諸君は自身に其結果と充分の滿足を得らるべし

製造者の保證　仕用書にある如く六チースプンのカーボンヴオイドを井ギヤロンのギヤソリンに混用して前項に明言せし如き効果なき時は其使ひ殘りの管を御返送あらば金子直ちに拂戻し致すべし、試驗的の御注文あらん事を希望す

晩香坡市ハミルトン銀行館井四ビー、シー州一手販賣代理人

ナシヨナル　エヂエンシー

日本人の代理者入用

中井事務所

晩市パウエル街三九六ホラルウオールド三〇九號

電話シーモア　二二四二

御てがる料理並に會席御料理

東カドバ街四〇〇（ダンレビー街角）

今井家

山働き漁業用靴

特別安價に新調販賣修繕

晩市パウエル街三三八

山崎靴店

舊姓加藤事

電話　シーモア　二二六九

くづもち

藤ばかま

カステーラ

磯モナカ

君がケーキ及び袖フルーツ

アイスクリーム

電話ゐて御注文願ます

パウエル街三九二サンパンの下

住よし

金井

電話シーモア四四七五

S.K印白米入荷

里芋、土生姜、新澤庵、鯛味噌、自ざし其他小間物類色々入荷仕候間何卒多少に不拘御注文願上候

和洋雜貨食料品

晩市西第二街一六四二

電話ペビユー二一二一

小西商店

▲御手輕料理並に▲

パウエル街二五一

柳川めしや

電話シーモア三一二三

△食料品

晩香坡市メイン街二〇八

田川店

電話シーモア二五五七

山林賣買

對白人交渉事件

代辯事務

パウエル街二四二

永尾事務所

電話シーモア三八八六

今回各種靴類東部より到着仕候間

特別大勉強

を以て販賣仕候製造靴及修繕は多年の經驗と最新の器械を以て美麗と最堅牢に仕候

パウエル街四三三

三枝靴店

電話　ハイランド　二二六

開業廣告

西洋菓子一切製造

下記の場所ゐ開業仕り候間多少に不拘御用命の程願上候

晩市メーン街二三六

ス井ート

洋菓子店

●生魚●青物

●かまぼこ製造卸小賣

●鳥、牛肉、仕出し

晩市パウエル街三三三

前川魚店

前川三之助

電話シーモア三七八二

特別仕立

第一次早速調進仕候

御節の用意は入の注候

山林用靴

漁業用靴

外各種勞働用靴

パウエル街三四五（元土田商店跡）

名畑靴店

菓子製造卸小賣

パウエル街二二九イー

横山菓子店

溝邊商店事

電話シーモア六九四

今般小牛儀左記場所に移轉仕候間不相變御用御仰付被下度願上候

パウエル街五九

林末次郎

電話シーモア　二七二九

人夫募集

▲ヤード、ソーミル、ファクトリー

▲日給一弗五十仙以上希望の方は左記へ申込まれし

パウエル街三四一

戸田信太郎

錦湯

人夫五十名至急募集

オーション、フォールス行日給金貳弗廿五仙以上希望者は大陸社內田端亦は下記へ御申込み被下度候

晩市パウエル街二五九

電話シー五九〇〇

阿部事務所

▲新傷▲圓物▲筋痛▲挫骨▲ルイレキ▲腫▲花柳病▲痔瘻▲火傷▲關節の痛▲其他外科一切▲打撲傷は如何なる重傷ゐても切斷し居らざる限り急速ゐ全癒する事請合也

晩香坡市カントン街四

廣濟堂

外科專門醫士

林弼臣

なんでもある店

エッキスプレス　迅速取扱

晩市パウエル街一九七四

愧木彌太郎店

電話ハイランド　一四六一

かきもち

はじきまめ

あられ類一切製造卸賣

多少に不拘御注文願上候

晩市パウエル街五三七

電話ハイ一三八八二

大森定次郎

寫眞同支店

開業御披露

▲御すし

左記の所に開業仕り候に就ては新鮮なる原料を撰び風味よく御調進可仕候間御引立の程願上候

晩市ダンレービー街一三九

よし野

電話シーモア一六一八

木炭卸小賣

エムプレス旅館

メーン街二三七

上西寛之助

自宅電話ハイランド一〇九二一

和洋雜貨

トランク

シユーケース

並に御婦人用切地一切

內外食料品

晩香坡市パウエル街三六九

前川商會

電話シーモア三七二一

塚原卜傳

旭堂小南陵講演

『五十四』

さて此帶刀の妻三枝と云ふは武蔵國豊嶋郡小石川村の郷士島村五太夫と云ふのは實家でございます、此實家島村五太夫方に怪猫が出でなせしを塚原卜傳が退治致す講談がありますが、後日塚原卜傳猫退治と表題しまして又々御機嫌に伺ひます、帶刀は兩人の最期を見届け郎黨の古田勘太夫を召して「帶刀最早此方死を急ぐ程ふ汝ぢ嘗なく此所に火を放けよ」勘太夫は涙を流しながら「勘」心得きなく御最期あれ、ア、御令弟にして此所にあるなれば彈正の首級を引抜きくれんに、今は是非なし勘太夫迷途の御供仕つるでござる」と帶刀は切腹いたしますと、古田勘太夫は三ツの死骸を積み重ね、所々ふ火を放けましたが塚原城は炎々と燃へ上がります、勘太夫は最早安心と炎の中に立腹を切りました、實に見事なる死様でございました其他塚原の家來等は蜜遁へ〳〵して死ぬもあり、或は火炎の中へ飛び込むもあり、皆々立派なる討死を遂げました、佐竹家ふ罪を償れましたる塚原家も茲に惡奸の爲めに斷絶に及びました、寄手の大將佐竹彈正左衛門は勝閧勇しく揚げて本城さして退き揚げたるは惡むべき奴です、併し此彈正にもモー一人恐しい奴がありますは是れ別人ではありません、萬一此奴が天下の剣客等と今にも引遇して來た時は大變である、イデ此者を途中で討ち取れと云ふので自分の從兄弟に當ります、關東八州の探題北條相模守氏政、氏康親子に小太郎の事を賴んだから北條に於ては箱根の關所を構へました、其處へ國の變事は何にも御存知ない塚原小太郎先生には關所殺人の言ふがまゝに、縄目にかゝり小田原城に送られたのであります、終局牢内で無理やりに殺して了ふ佐竹彈正の腹であります、

内務省免許
産婆　立石哲子
晩市ダンシビー街百十一番（電話シーモア八〇八八）

節採治療　アレキサンダー街二三〇廣島屋旅館十五號室
藤井關治郎

バーベリー　藥木皮
バーバーク　精々高價ゐ買入れ可申候間多少に不拘御出荷待入れ可申候間多少に不拘御出荷待
穀下度樣此段廣告候也
益田德平
P.O. Box 615 21 Meneery St. New Westminster, B. C.

和洋雜貨食料品
晩市アレキサンダー街四三三
福井商店
電話バイランド七二三
福井旅館

晩香坡出張所　鳴瀬商店
568 Powell St. Vancouver, B. C.

清潔丁寧
廣嶋屋旅館
アレキサンダー街二三〇
佐藤茂平
「電話シーモア二六二七」

清潔な日本風呂
バウエル街四二七
千歳湯
堀弘

和洋食料品
廉價販賣
晩香坡市耳カドバ街一五一
紀の國屋
電話S六八三

室内清潔
谷室共充斯の設備あり
晩香坡市バウエル街三二六
電話シーモア二九五九
田尾旅館

日本雜貨及び食料品販賣
プリンス、ルパート市アトリン街
東洋商業株式會社
郵函七三六　電話グリン五二六

内務省免許
産婆
電話にて御知らせ下されば早速參上仕り助産の需に應じます
晩市バウエル街六〇八
電話ハイ五四九
井ノ口滿知

夏の薄化粧
▲美顔白粉
▲白色美顔水
晩香坡市バウエル街三二九
内外諸賣藥化粧品内外雜貨食料品
大正堂藥舗
夏原商店
電話シーモア三三八

和洋雜貨食料品卸小賣
鮮魚青物
前記の品々極力大勉強を以て販賣仕候間何卒多少に拘はらず御用命の程願上候尚ほ電話にて御注文の際は直に持參可仕候
晩市バウエル街三七九
江畑商店
電話シーモア三八九五

和洋食料品卸小賣
中國産ぬかつき白米
本店輸入の玄米は中國産精選の品を仕入れ弊所有の精米所にて特別入念精白致候間御試みの程希上候
尚ヤンプ其他多量御使用の方には特に御相談に相應じ申候
電話フェヤ二一九七
丸野商店
174 Lansdown Ave. W. Vancouver, B. C.

シー、ピー、アール滊船
日本、支那行出帆廣告
アシヤ　七月十三日
モンテーグル　八月五日
ルシア　八月十日
▲御用有之候節は日本人代理店又は下記へ御照會被下度候
シー、ピー、アール會社
代理人　ブローデー
H. W. BRODIE

ISOMURA　YAKUHO
249 POWELL ST.　VANCOUVER, B. C.
磯村藥舗

玩具煙草菓子
バウエル街三一八
三隅商店
（電話シー二九七四）

客自働車
電話あて御用命次第即時參堂仕候
東カドバ街三五三
（自宅電話シー三一六五）
三隅、村田

水パイプ設計等
又は流し取付け
すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付けられ度候
東ヘスティングス街二三九
ブラウン
「電話シーモア七七〇」
E. A. BROWN.
239 Hastings St. City.

代書　通辯　代理
加奈陀晩香坡市バウエル街三六八（電話シーモア九一四三）
土地に關する一切の事件を處理す
山田事務所
主任　山田昌則

日本行滊船切符取扱
當國政府へ出生届
對白人交渉事件及
商事取引仲立事務
英文約定書作製並に
登記公証手續、地代家賃勞働賃金取立
歸化証申請、滊車滊船切符取扱
（電話シーモア九一四三）

燒ふ並に生ふ製造卸賣
干うどんうめりはうん卸賣
晩香坡市ダフリン街一七四
電話フェヤモント一四〇六
山崎製麺所
174 DUFFERINE ST. W. VANCOUVER, B. C.

各種印刷
晩市ウオター街二三番四階
日本印刷所
電話シーモア三六七四

特別大勉強
和洋雜貨食料品一切販賣
晩市バウエル街五六八
電話ハイランド九〇四
鳴瀬商店

洋服プレス並にランドリー
晩市バウエル街三〇〇
柿谷洗濯所
主任　柿谷助太郎
久保川富藏　安中巻

私儀永年前記の業務經營致居り充分の經驗と熟練に依り丁寧迅速ゐ御用に相應じ申候間何卒御引立あら晩ん事を願上候

ドレス、スカーツ並に小供物裁縫
晩市バウエル街二〇五
吉田まつ

和洋雜貨食料品
晩市ユーコン街二〇〇〇
ランスダウン街角
田中治吉
電話フェヤモント二〇〇

旅館、下宿
アレキサンダー街四〇九
薩摩屋
電話ハイ八五七　大堀千代人

室内清潔と賄の低廉とを旨とし且つ叮寧に御取扱可申候
晩市バウエル街二三四
信夫屋旅館
館主　佐久間太重

京都醫專醫學士　東カドバ街四三八
電話ハイランド二一
石原明之助

仙臺醫專醫學士　バウエル街二四五
電話シーモア一五一九
大家武夫

東カドバ街四七六
醫學士　高橋康百
電話ハイランド六五五

バルエル街三五八
醫學士　木下德太郎
電話シーモア四二六七

ランスダウン街一七〇
醫學士　岸本憲一
電話フェアモント二九

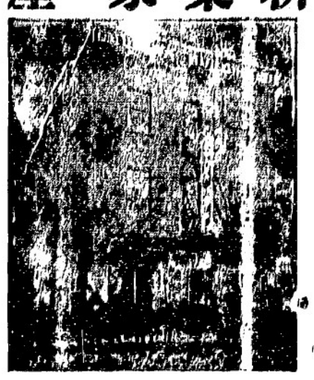
バウエル街五〇〇
ドクトル、オブ、メデシン　下高原幸藏
電話ハイランド六六三

長崎醫專醫學士　東カドバ街三四六
守儀一郎
電話シーモア七六七二

和洋雜貨食料品
エキスプレス
郵函二三四
晩香坡市バウエル街四五三
電話ハイ四九九　堀善商店

スターション
マグロ
其他魚類一切
青物類
かまぼこ
バウエル街二六二
田中六彌
電話五六六二

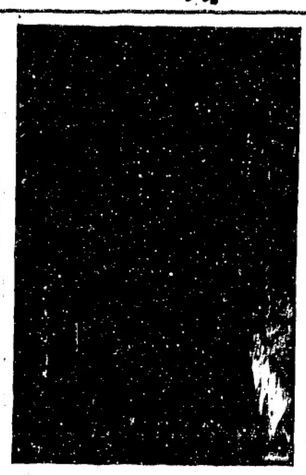
新築家屋



グヰクトリア市フイスガード街八二〇
大澤旅館主
大澤林之助
（郵函三八八、電話九六四）

●迅速叮嚀本店特色●
晩香坡市メイン街二三五
田鍋洋服店
電話シーモア二六六四

酒井精米所
アレキサンダー街四七四



貸ルーム
酒井旅館
バウエル街四七三
神主　酒井鶴之助

©中國上米卸小賣、賣掲き仕ぶ
雜貨食料品
酒井商店
バウエル街四七三
ランドイ四五二

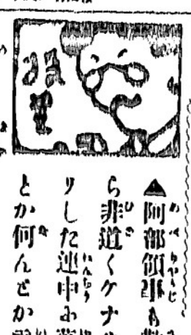
日本製改良縫新荷着
七インチ　同　同
大阪商船切符賣捌所
晩香坡市東カドバ街一五
直輸出入　商是永壽吉
見居シ二六六（自宅フ六三）（郵函一二七）

Code Western Union Cables Kinyu Sha
NIPPON KINYU SHA
LIMITED
Phone Sey. 2721　270 Powell St.
VANCOUVER, B. C.
銀行事務
當座預金　貸附手形引替
利子附貯金預金　定期預金
本社事務所内に日本郵便支局もあり日本送金等に最も便利なり
日本金融社
頭取　エー、マキホーイ
支配人　エー、ブイ、ガーデナー
主任　藤田佐太郎
營業時間
午前九時より午後五時まで
午前九時より午後二時迄
土曜日午後六時より同九時迄

◎十三で花嫁

花婿は御役人樣花嫁さんは尋常五年生

人形の首が取れたと云つては泣き狆が死したと云つては笑つたり無邪氣に遊ぶ十二三の小娘が堂々御亭主持ちと云ふ頗る振つた評判が東京芝區西久保櫻川町界隈に高い却説此の珍聞の主人公と云ふのは同町十六番地ペンキ職中川惣平の二番娘政子と云つてまだ肩揚げの二寸もある一寸愛くるしい同町西櫻小學校の五年生である其御主云ふのは直ぐ二三軒先きの北隣で同町十七番地唐物商浦田乙藏方の二階に同居して大林區署に勤めて居る長野縣生れの櫛澤智と云ふ今年廿五歲の青年である世間の手前まだ公然の式は擧げて居ないが事實上の夫婦たる事は町内は愚か學校でも素晴らしい評判である元來政子の兩親は子女の監督の事は全く無頓着で子供達が怎麼に夜遲くまで遊んで來やうと又怎麼れた衣類を拵へやうと一切干渉せない子供は此の政子の外に長女靜江、長男一雄、次男秀雄三男歲雄四男芳雄の四男二女あつて現に長女靜江も兩親の此放任主義から今年まだ算へ年十六の少女で其上驚脚不自由の身でありながら從に主の知れぬ男の胤を宿して目下妊娠七ケ月と云ふ太皷腹を抱へて近所の人々から浮氣娘の奴い見せしめだと指彈されて居る町内の噂物詠りの談に依ると其の男は麻布の學生ださうだ男の子供は長男も次男も揃つて學校の成績が好いのは不思議だとの噂である抑々政子と實の馴初めは去年の夏も半を過ぎて月さへ限なき或夜の事であつた政子は例に依つて日比谷公園心字池の邊で附近の兩親や茶目と巫山戯散らして遊んで居た所へ顏馴染の實が來合せ二言三言會話の末政子は實の誘ふ儘、惡戲友達と別れ松本樓でアイス、クリームの馳走になり其夜は十一時過ぎまで互に手を曳き合つて銀座附近を散歩した其後男女は彫の形に添ふ如に毎夜日比谷公園或は芝公園へと散歩を試みて遂に實と十二歲の政子とが早くも赤繩を結んで嬉しい情となり友白髮迄で變るまじと實は早速政子の兩親に二人の仲を打ち明け妻に呉れよと申込んだ這ふ香氣屋の惣平夫婦も娘の早熟には驚かずには居られなかつた、而して世間の手前もあり直ち嫁入らす事だけは拒んだ、結局政子は遊間だけ親許に置いて學校に通はせ食費は實の方から仕送りも使ひ實と同樓さす事ゝして政子が本年義務教育を卒へた後正式ゝ結婚する事にしたが當間政子は學校の放課後例の如く近所の茶目やゝ轉婆と方々を遊び廻つて居ると御役所から歸つて來た實は袴も脫がず血眼になつて可愛い女房を探し廻り遂に無二自宅へ引張つて行くが常である、近所の者等は實の此の嫉妬振りを見る度毎腹を抱へて笑つて居るが兩人は一向平氣で毎日へも寄席へも活動へも番ひ離れぬ鴛鴦の如に手を曳き合つて行く其晩まじさには町内は勿論學校でも大騒な評判である



▲阿部領事も散々ばら非道くケナサレタリした連中ゝ萬歲だとか何んとか言はれて見たら馬鹿にされてゐるやうな感じが付ないのか知らん多分クスグッたかつたらうにア、めわ〳〵

内務省免許産婆
晩市パウエル街二〇下村二階
電話シーモア五七四八エル
内務省免許産婆
晩市パウエル街二五九
電話シーモア五七四八エル
田邊よし子

内務省免許産婆
東京日本産婆學校卒業
本クメ
晩市パウエル街二五九
電話シーモア五七四八

内務省免許産婆
晩市パウエル街三(二階二號室)
電話シーモア五七四八エル
大澤もとゑ

(傍ふゐた人)▲柳塘といふ人は土曜漫言に女連を所謂何とか女を冷かしてゐる處はいゝがモ少し突込んで惡たれる事は出來ねわのか(皮肉家)▲そう非道くケナスと途中で女にブッかつた際に多分アブないからでせふ(投書係)

新古金物店
ケッチン 山道具一切
其他古物賣買
パウエル街一三八
吉本金物店
吉本新治郎
電話シーモア一五八五

大馬の賣物
ペンダー街大北鐵道館(南京町)
大北運送會社
電話シー四〇五 六〇五

移轉廣告
四方御華客樣の一方ならぬ御引立ゝより業務擴張左記の場所に移轉一層の大勉強にて御用命に相應じ申候間倍爲御引立の程希上候
男、女、小兒勞働用
修繕は迅速丁寧に 靴各種
尙御好により新調も致します
パウエル街二五八
小澤靴店

ローズ ペンタ 牛乳屋
新鮮牛乳、クリーム及バター
晩市アレキサンダー街四二二
篠末松

等御旅館相模屋
內外 滊車滊船切符取扱
各種勞働口周旋
晩市アレキサンダー街三一三
館主 青木米吉
電話三二七五 郵函三三

▲金銀細工▼ 婦人用飾品
晩香坡市メイン街二〇二
松林時計店
電話シーモア六五二三
郵函九二七

時計修繕
貴金屬寶石類

たまつき場
パウエル街二六一
土田球場

クレセント ルームス
室內清潔取扱丁寧
晩香坡市パウエル街二五九
土田旅館
(電話シー五九〇〇)

日本茶 山吹 喜撰 正喜撰
煎魚 大羽 中羽
右卸し賣仕り候
パウエル街二五九……二六一
土田商店
電話シーモア五九〇〇 九一七

▲洋食▼
世の中が不景氣でも三度の食事を二回に儉約する譯には參りません そこで弊洋食店では從來御客樣の御愛顧に酬ゆる爲め此ハードタイムの間一食 拾五仙で然かも食事の原料は從前の廿仙と同一の品物で調進仕りますからどうか倍舊御引立の程を願ひます
晩市メイン街二〇六
クインス洋食店

晩香坡 齒科醫會
治療時間自午前十時至午後八時
日曜祭日自午前十一時至午後三時
パウエル街二五二(六號室)
谷內齒科醫院
電話シーモア一七三九

東カドバ街四一六
中島齒科醫院
電話ハイランド一二九一

パウエル街三九一(三、四、五號室)
河邊齒科醫院
電話シーモア三九二一

葬式一切取扱
グリーンエン ホーマー街五三一
ドマークレー
葬儀社
GREENE & MERKLEY
531 Homer St. City Phones 340

手輕料理並にうば
メイン街一一六
梅香
電話シーモア四三六二

いなりすし
並に御めし
なべやきうどん
電話シー三四五五
パウエル街二四六
林家
かまぼこ
製造販賣

拾仙めし並に輕手料理
すし 氷各種
冷そうめん
晩市ゴーア街二〇五
電話シー一五三八
いさみ

洗濯業
パウエル街二〇六
大倉洗濯所
電話シーモア六五三三
事務所 工場ランスダウン街一六〇九一一一

山林賣買
通辯代書
パウエル街四五七大屋商店內
中村辰喜
郵函一二七五

客自働車
今回新たに數臺の自働車を求め、畫夜の別なく廣告のため大勉強にて御用命に相應じ可申候間何卒遠近に不拘御下命被下度候
アレキサンダー街三五四
大和自働車會社
白石、村田、永野
電話シーモア二二七四

畫籍雜誌
賣藥卸小賣
各種新刊小說
(各雜誌郵送無料)
晩市パウエル街三五七
內田書店
357 Powell St. Vancouver
電話シーモア一五八一
支店 パウエル書店
晩市パウエル街二〇一
201 Powell St. Vancouver

△御手輕料理
並うめし
晩香坡市パウエル街三五〇
くつわ
電話シーモア三八二七

御手輕料理
うどん
そば
南京料理は八月三十一日まで中止致し候
パウエル街三三三
山科亭
電話シーモア二七七九

會席御料理
すし仕出し
晩市パウエル街三三二
○熊
電話シーモア三〇一九

かきめし
めし、とろゝ
其他御好み次第
電話シーモア二六九九
千鳥

大東カドバ街六四三
工重井、福島、上野
電話ハイ五三六二

日本
蹄鐵
工場
晩市ゴーア街七一九
主 鹿子木七郎
蹄鐵
鍛冶
馬車修繕

男女洋服調進
パウエル街三五五
芦川助次郎

▲大阪朝日▲東京朝日▲國民新聞▲大阪毎日▲東京日々
五大新聞取次
△月四十五仙△地方郵稅共五十仙
△兩朝日國民當分地方行七十五仙
沙都市ワシントン街九一八
取次所 武田硯灣
918 Washington St. Seattle

營業品目
○雜貨 ○海產物
○乾物 ○茶類
○米穀 ○文房具
○雜穀 ○漬物
○生物 ○實藥
○醬油 ○化粧品
○菓子 ○小間物
○書籍 ○雜誌
○玩具 ○荒物
○綿布 ○陶器
○綿布 ○履物
晩市パウエル街二六九
香村商店
P.O.Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

菓物煙草
ーダンヤキ
貸ルーム
◀室內清潔▶
パウエル街三〇七
電話シーモア七九三五
中川商店

旭屋旅館
當館は萬事親切を旨とし各種勞働口の周旋滊船滊車切符の取次可仕候
パウエル街二七〇
谷口熊太郎
電話シーモア一三九六

コック製造及び造船
各種の造船及び鮭網用コック物々安價に勉強仕り御注文に相應じ申候間何卒御用命被下度願上候
イーグン、アクメキャナリー
門田兄弟工場
Kadota Bros. Acme Cannery
R.R.No.1 Vancouver, B.C.

高等
南京料理
日本人諸君の御來樓を歡迎
仕候間何卒陸續御光來の程希上候
晩市パウエル街二三七
新北京
電話シーモア五七七四

南京料理
並にそば
他仕出し
パウエル街二六六
東京酒樓
電話シーモア三三六五

日本人旅館
室內清潔 取扱丁寧
プリンスルパート市六アベニュー三〇四 郵函八九四
須賀丑藏

▲和樣食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ポートエルングトン
郵函三一
岸本商店

漁船、ガスリン船
其他一切の小舟製造
スクワストン郵函二〇電話七
中村出造船所
Nakade & Murata
Boat Builder
P.O. Box 20 Steveston B.C.

▼土地家屋賣買▼登記公證
▼地稅代納▼約定書作製
▼商事受托販賣
ビクトリア市バンドラ街六二七
中野事務所
(電話四四六六〇)

英領加奈陀ヴィクトリア市
ガバーメント街一五〇一
バンドラ街角 電話一六二八
日本美術雜貨
永野商會

コムラント街六〇七
食料品販賣 店主
永野商店
永野萬藏

○大阪商船株式會社滊船切符取扱販賣
(郵函五九二)

御旅館
ビクトリア市チャタム街六三六
石田元藏
電話一二三二 郵函一〇六九
636 Chatham St. Victoria, B.C.

果物菓子
食料品
新西院コロムビヤ街八七五
長谷部商店

新鮮ミルク クリーム バター 配達
東カドバ街三八一(日加貯蓄)
スター牛乳舍
頭久輔

御めし うどん そば
並に手輕御料理
仕出し御宴會の際は御一人樣金四十五仙にて原料は隨分精撰致し最も高尙美味を主旨として調進可仕候間多少に不拘御用命仰付被下度偏に奉希上候
晩市パウエル街二六四
拾仙めし○万
電話シーモア四三九八

獨逸九月一日廿一日
ダロッサ九月十日廿八日
ナ、イモ　コモックス行
水　金曜八時　土曜二時半（ピー）土　火（オンコ）
毎日　午后十一時
シアトル行（直航）
日　ポートランド后二三〇
リオル　同八三〇
同六〇〇

◎捕虜から母へ宛てたる手紙

□西プロードウエイに住むニコルソンの子息
□獨軍に捕虜となりて十六時間づゝ百姓仕事

當市西プロードウエイ一九九五のミセス、デー、ニコルソンの息子ヴーンスは今や獨軍に捕虜となつて居るが最近到着の手紙に次の樣なことが書いてあつた、私は此手紙を農場で書いて居ります私は百姓仕事を課せられて居るのです今日は日曜日で一日休暇ですが此所の農作は實に艱難で吾々が國では馬を使ふ所を牛にやらせて居ます而して一日中仕事をさせて後に入つて乳を搾るのです仕事は辛くはありませんが一日十六時間は長過ぎます食物はかなり佳いのですから居心地は惡くはありません、此村に吾々戰友は十二人居ります、皆一所に寢て朝から仕事に出かけます吾々別の所で働き兎に角捕虜營舍に居たときよりは遙に氣樂です、寢床も好うございます、夫れに一日六仙の割合で金も貰つて居ます、間もなく金持になるでせう、之で煙草を買ふにも充分ですが夫れでも今度小包を送つては何卒プレイヤーを贈つて下さい、御願ひします云々

◎寺内内閣說

△大隈伯の辭職か

現大隈内閣の更迭は幾度か報せられしに拘はらず何れも外界の運動も功を奏せずして今日に至りたるが朝鮮總督寺内伯の元帥外遊と共に長州系の同伯擁立新内閣組織の運動漸く現はれ來り盡きに還元問題によりて貴族院が山縣老公の聞停によりて妥協したる有質によりて上院議員の對限閣態度は復々險惡となり來り少くとも現在の閣員の儘に内閣を保持し行く能はざる形勢を生み來り大隈首相は遂に山公との内約によりて辭表を呈出するに至るべしと觀測せられつゝあり而して政友會は暗に寺内伯わも秋波を寄せつゝある事は實際にして大隈伯引退後加藤男の首相後任は到底實現さるゝわ難き立場にあり原政友會總裁の如きも政界の外帙を示さんとする機會に當り頻りに前總裁なる西園寺侯の東上を促がし且つ興黨たる中正公友兩派にも欵を通じて何等かの策を講せんとしつゝあるが如く政界漸く多事ならんとする狀勢なりと報せらる

◎新大隊編成

晩市に於て更に新大隊の編成を見るべしとは頃來噂傳され居りて多分アレキサンダー、ヘンダーソン少佐之に隊長たるべしと稱せられつゝあり已に少佐の部下數名中せられたる林權助男の赴任に就ては多大の注視を以て支那時局に對する手腕に豫期待望しつゝあり而して平和の裡に時局を收拾するや否やに關する技倆如何は又以て同公使の試金石なると同時に世の賛否の分るゝ處なるべしと設想され居れり

◎輸送船上に獨探

△流船ワリンピックに潜入
△爆彈を携帶せること發覺

昨日流船フロリゼル號にてハリファックスより紐育に到着したる一乘客の談に依ると六月三十日加奈陀軍隊約六千人の兵員を乘せて英國陸軍輸送船ワリンピック號がハリファックスを發船せんとしたるとき船内に二名の獨探爆彈を携帶して潜入し居たることが發覺され直ちに逮捕されて陸上に拉致され投獄の身となれりとありワリンピック號はホワイト、スター會社船にして大戰開始以來英政府の用船となり開戰後間もなく水雷に罹りて損傷されしことありしなり

◎我が政府再び支那に警告を發せん

△林新公使の赴任に着目せらる

支那新内閣成立せられたるも段祺瑞一派の自家勢力擴張主義わ反對なる革命首領は段が其潜勢力を利用して第二の袁たらんとする氣勢今より推さるべきにより復々南北の鬱爭を見るに至らんとする形勢あるわ加へて江寧都督馮國璋の野心を蔵するあり黎元洪は大總統といふも實權の勢力は却て總理段祺瑞にあるを以て殆んど群雄割據の狀勢を呈し何時如何なる機會わ於て再び兵戈わ見ねんとする形勢あるより我政府は靈きに聲明せる支那時局の平和解決を援助する方針と全然反對の現象を呈し來らんとするに際し再び政府は此際急遽南北兩派に對して再警告を發し兵亂を未前に防ぐ方法を講ずるわ至るべしと專ら流聞され居りて新任支那公使に任ぜられたる林權助男の赴任に就ては多大の注視を以て支那時局に對する手腕に豫期待望しつゝあり而して平和の裡に時局を收拾するや否やに關する技倆如何は又以て同公使の試金石なると同時に世の賛否の分るゝ處なるべしと設想され居れり

◎港灣問題再討議

港務當局及びスチーヴンス代議士等の計策わ係る當港々灣及び鐵道終端驛計畫の問題に關しては曩に實業界各方面代表者の會合ありて不評甚だしかりしが豫定の如く更に第二回の集會を爲すことゝ成り期日は今週金曜日午後八時、場所は商業會議所室とのことに昨日の商業會議所港灣航海委員會わて決定されたりと

◎合衆國獨立祭

本日の米國獨立祭にて在住米人等は想ひ〳〵の祝賀休憩を爲し當市朝來雲天なりし爲郊外散策の客は比較的少數なりしが星條の旗章を襟にして自動車周遊の男女など却々多數を見受けたり當市の合衆國移民局及び同國總領事館は休務せり

◎漁網事件和解す

ガルフ、ジョージア、キャナリーに於て過般來漁網の行さつに就き紛糾生せる事は既報の如くなるが其の後仲裁する人もあり双方共に感情の行違ひ思ひ違ひ等種々の誤解今は全く氷解して萬事目出度和解さるゝ事となれりとは何より結構の事と云ふ可し

◎墺國人逮捕さる

プラタニア、ピーチ第二六四なる塞維亞人北濟會々頭サウヲ、シミルヤニックは其實墺國人にして本日警察當路の爲に引致されたり

◎佛國名女優巡業

當代劇壇に聲名ある佛蘭西女優サラ、ベルナールは來る十月より加奈陀巡業を開始すべ〳〵劈頭はモントリオルのヒズ、マヂエスチー座より始むべしと謂ふ

◎南晩香坡の地所公賣

南晩香坡町會は昨日の會議に際し財政の都合上タッキス、セール決行の必要ありとの見わ一致し前會々議に當り本年は之を實行せずとの決議わしも此決議を取消して愈々來る十月に之を決行することゝ爲した由なり

◎パーランダー不許可

本日十數名の白人パーランダーのんとてライセンス、インスペクタなるヂエームス、リイド氏に申請を爲したるが多數は米人なるの故を以て許可されざりきパーランダーは英國臣民に限るとの規定嚴重に勵行され居るなり

◎電報料金變更

最近鐵道委員會にて承認されたる電報新料金率はシー、ピー、アールにて本月一日より實施の運びとなれるが當沿岸諸都市よりマニトバ、サスカチエワン、アルバータ等に向けての分は一割五分乃至二割五分の低減を告げ曾ては十語まで二十五仙の割合なりし分は一語を增す毎に二仙を徴收せるが今回一仙とされ當地よりヴイクトリアまで從來は四十語の畫間發信八十五仙なりしが五十五仙に改められたり

◎佐藤某の裁判

邦人佐藤德五郎詐欺取財犯に問れて去る土曜日當市にて引致となり昨日ポリス、コートにて裁判となりしが來る十日公判開廷と決したり被告はヴアルデス島グラニート、ペイにて藤田及び長谷川等十六名より加奈陀戰時稅徴收を囑托されたりと詐稱し金二弗宛を騙取したりしものなりと警察當路は語り居たり

◎熊谷三上兩氏來晩せん

米國に於けるナショナル、テニス、ターナメントに出場競技すべく渡米東行したる庭球選手熊谷、三上の兩選手は同競技後沙都より來晩する豫定にて來る九月デンマン庭球コートに於て白人選手と競技すべし

◎興國丸入港期

日本流船興國丸は明日東洋より砂糖を滿載して精糖所ドックに入港する豫定なりと

◎日會基本金に寄附

上西寛之助氏は日會基本金わ金十弗を寄附したり

◎運動會へ寄贈

去一日の國民學校運動會へ左の寄附ありし

ガム　一箱　濱垣　真一
ノートブック三打　鳴瀬　商店
同　三打　神戸　屋
アイスクリーム一鑑　平野芳太郎
同　一鑑　兼谷音五郎
ベリー　二十箱　ポートヘネー花留民
同　十一箱　ミッシヨン共勵會
空砲百發　中山　義一

女一名入用

但しルームキーパー、月給二十五弗室及び賄共　夫は畫の仕事をなし居る者にてよし
晩市ゴーア街一二八　信夫事務所

◎國民學校へ寄附

金貳拾五弗　神戸屋

▲義勇兵出費に寄附

金參拾弗　上西寛之助
金貳拾弗　東合資會社
金五弗　若野長之助
金參弗　新四院支部扱
金貳弗宛　近藤彌五郎　白石文四郎
金壹弗宛　谷崎甚藏　土田末次郎　高木品平
金壹弗宛　西山幸平　古庄勝巳　濱田岩雄
上田寛藏　本田末造　福永權平　四村鋒彌
橋本多作　土屋桂二郎　四村文四郎
橋市藏　尾本他之助
フレザミールの部
金貳拾五弗　戸田信太郎
金壹弗宛　北村久藏　米倉清見　野田房吉
福澤長平　機部與惣彌　牧野元次郎
西村與惣彌　北村庄七　廣瀬信次郎
松岡米八　小川友吉　馬場友次郎　居
原田宇太郎　桃辰次郎　村林峰次郎
藤本留次郎　戸田武　石原治良助　北
村牛三郎　澤田信三郎　伊吹新八　對
村幸次郎　大辻喜兵衛　山本繁春
サッパートン、ブルーネットソーミル
金拾弗　四村政次郎
金壹弗宛　北村伊與門　北村喜次郎　四山
民造　渡邊拾彌　北村長太郎　高山庄
太郎　藤野三彌　瀧本與次郎　中川拾吉
金五拾仙宛　大橋捨松　大橋源吾　澤田敏
右門　北村久一郎　寺村丹藏

閑話　卓上

▲米國の黃色紙は今度の米墨問題で米兵を墨境に出兵せしめたのは甚だ失敗だ、殊に出動に斯うも手間暇がゐるやうでは若し日本と戰爭でもした曉はドウする、愚闘々々戰備をしてゐる時分わは日本軍隊が海軍の力によつて上陸し直ぐに沿岸は占領されて仕舞ふなどゝ書いてゐるがドノ場合にも日本を引張つて假想敵國とし排日感情を煽らんとする事は實に呆れて寧ろ根氣が善いのに驚かされる

▲日本の政界も寺内伯の上京と共に大分色氣立つて來た、けれども伯は口には其旋氣振も見せず打消してゐるもの〻未だ内閣首班に据つて一國を切り盛りした事がないので内心は傍から出て呉れろといふなら首相の印綬を受けて見やうなどゝ洩らしたとか洩らさぬとかいふ說があるから其實大に寺内々閣を組織しやうとの腹は大ありらしい、而し同内閣が出來るにしても伯は近く御飭書になる閑院宮殿下に御隨從を申上げるといふから其任を終へてから後の事だらう。

◎領事館の尋人

熊本縣僧託郡城山村大澤傳二郎（明治九年生）は昨年迄ガーナート、ムーデーなるマクネース、シング、ミルに就働しつゝありしが其の消息なく領事館にて急用事ある由なれば本人住所を知る人は領事館迄通知されたしと

旅館並に下宿　バウエル街二五二
東郷ルームス　鎌田道明
新古雜貨商
並に洋服プレス　バウエル街一〇七

電話にてお呼び下さい
すぐ參上致します
鍼灸按摩マッサジ専門　松居雅次郎
バウエル街日加銀行二階一〇八
電話シーモア一一四三エル

晩市バウエル街三六四
内外食料品　清水商店
電話シイモア　三五六六

絹物類各種　御婦人小供
御小供　衆衣類及切地
其他　附屬品一切
ミリナリー
高等　婦人洋服裁縫
體裁よく低廉迅速に御調製致します
バウエル街三八二
澁谷商店
電話シーモア六三六二
Vancouver, B.C.

日本ふろ
清潔、丁寧
バウエル街三四一　にしき湯

和洋雜貨　日本食料品
並にエクスプレス
パーン街一一八半
辻商店
電話シーモア四七一四アール

室内清潔取扱丁寧
晩市東カードバ街五二六
熊本屋旅館
田中謙太
電話バイランド一〇二エル

和洋食料品一切
晩香坡市バウエル街四五七
大屋商店
電話バイランド三三六

代書契約請作製
貸金周旋
晩市バウエル街二三六
大中事務所
電話シーモア四五四エル

ロッグ山及鋸業用道具、ロッグ鋸版
弊所は最上品を販賣す試みに買つて被下い
晩市アレキサンダー街三〇九
エム、オー、オルソン鋸工場
電話シーモア二五八七

醫術開業
今回當州鋸業試驗に合格し公認を得左記の場所に開業致し專ら
内外科小兒科婦人科の診療に應ず
バウエル街メーン街角（松林時計店二階）
公認　下高原醫院
ドクトル　下高原幸藏
（電話シーモア二五五五）

S.M
S. MATSUMIYA
213-229 Powell St.,
Vancouver, B. C.
風船あられ　大福あられ　花かき餅　とうふ豆　白絞油　胡麻油
大小　大小　大小
右の通り新荷到着仕候間何卒御用命被下度御願申上候
松宮商店
（バウエル街二二三、二二九
（電話シーモア　三五九七）

ステブストン通ひ
荷物自働車
市内運搬並お荷上げ迅速大勉强
松宮商店方
田中、山下

理髮床
西洋風呂
清潔丁寧は弊床の特色
バウエル街三六〇
熱海床

移轉廣告
弊店儀從來四方御贔屓の一方なら御引立を蒙り居候處從來の場所にては狹隘の爲今般左記の場所に移轉仕候間倍舊御引立の程偏に願上候尚店内の大擴張仕り一層大勉强を以て多年の御愛顧に酬ゆる事を期し申居候
晩市バウエル街三三七
蛭崎商店
電話シーモア二四二三

レング山人夫募集
日給二弗以上二弗廿五仙
シングル切一コート一弗廿五仙
ポートムダー、マキノヤシング
ルキャムプ
野村寅吉

櫻府通信　廿九日

◎日本人中に短銃強盜現はる

▲邦人一名を狙撃し現金三百弗を强奪して逃亡

河下アイルトンより數哩を隔りたるグランド島に本年二月頃よりアスパラ摘採の爲め請負仕事を爲しつゝある谷某のキャンプあり其處には八九名の邦人共同仕事として就働し居り其内の邦人二名が廿八日午後一時頃ポッス谷の妻女を脅迫して現金三百弗を强奪し且つ共同者の一人を狙撃し重傷を負はしめて逃亡したる大椿事あり今其の顚末を左に詳報せん

▲竜蓋は内藤、岡山の兩名　内藤某は靜岡縣人にして岡山某は大坂府人なり彼等兩名は本年四月頃スククトン方面よりアイルトンに入込み來り稼れ馳せて摘採仲間入りしたるものにて内藤某は多少讀書きの出來るよりブックキッパーを爲し常に岡山と親密に爲しつゝあり時折り兩名連れ立ちてアイルトンに出で支那賭博を打つことを無上の樂しみとしつゝある不届者ありて二十七日も兩人アイルトンに出て例の支那賭博にて廿八日晝飯時土産にとて酒を携へ歸り來りしもクンプより歸り來りたる仲間に向つて仲の酒を振舞ひ共に晝飯を喫したるまでは善かりしも共同者の一人なる池田某が折角の酒を頂き酔ひたるなりと泥酔を逃べしに内藤某が喰つて掛り强奪の幕は開かれたり

▲殘酷なる猟銃沙汰　内藤某が池田某に喰つて掛りしより隣席に居りたる花谷某及び小川某が仲裁せんとするに又もや喧嘩を吹き掛け岡山と共に銃尊を殴打し剩さへ勝手許に行きてブッチャナイフを持出し來り切るの殺すのと狼藉沙汰に及ばんとせしより傍に居たる山口縣人吉村爲吉といふは見るお見兼ねて制止せんとせしを何を小癪なといふより早く内藤は食卓にありたる巖瓶取るより早く吉村目掛けて投げつけたり吉村は無法なる行爲に驚き戸外に飛び出したるを同類の岡山が追れ逃してなるものかと壓にしたるピストル出すより早く一發ズドンと放ちたるは過たず吉村の左の鼻側に命中し何かは以て堪へらるべき吉村は其場に倒れたるを岡山は矢庭お飛びつき馬乘りになつて頭部目掛けて又もや一發放ちたるも狙は外れて當らざりしこそ吉村の爲めには幸なりき

▲現金三百弗を强奪す　此の騒動に他の者等は側杖喰つては成らずと逃げ隱れしたるが他逃圖太き内藤岡山の兩人はポッス谷某を捜し出し現金あれば殘らず出せと迫り若し出さざれば殺すと脅しつけたるより谷某は自分は一文も所持し居らず金は皆妻が所持し居るなりといへば然らば妻を連れ來るべしと命じ妻女を伴ひ來れば又もやピストルを妻向けたる岡山は妻女に向つて現金悉皆出せばよし否さいへば汝の命を取るべしと强迫し遂に妻女より現金三百弗を奪ひ其儘逃亡したりといふ

▲喧嘩は策略　兇漢等は離れ彼れの差別なく喧嘩を吹掛けたるは一の策略にてナイフを振り舞して脅し付け逃げ隱れせしめて後ち現金をポッスより强奪せんとの計畧なりしものゝ如かりき

鮭網、ヘレン網、曳網、テント、帆木綿、漁具一切及び上等の革製又はラバーブーツ格安に賣捌申候
リター街六八　電話シー六三〇三
和洋雜貨食料品
晩市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フェアモント五二
電話にて御注文次第多少に不拘直ちお配達可仕候
バウエル街二五三
ビー、シー魚店
（電話シーモア五四四一）
齊掛泉次
◎時計販賣及修繕
◎附屬品修繕
バウエル街三〇一
河合時計店
貞宝大強勉
一ケ月
貳弗五拾仙以上
晩市西カドバ街六六
太平洋館旅
有馬はるの

新荷着
新茶
今便着荷新茶は山城宇治の名産にて香味頗ぶる宜敷品に有之候間何卒多少に拘ず御注文被下度御試用の程伏して奉願上候
水菜漬物
バウエル街五六六　電話ハイランド三三七
尚右電話にて御注文被下候へば市内は遠近を問はず御配送可申上候
其他種々新荷着候間多少に拘ず御用命の程御願ひ申上げ候
雜貨食料品商
神戸屋商店

HOTEL WORLD
日本人街商業區の中心にありて公園に面しパラード、インレットに望み眺望佳絶なり
晩市バウエル街三九六　日加貯蓄二階
ホテル　ウオールド
（電話シーモア三七八八）
最新式建築にして設備完備せる室數百二十を有する日本人唯一のホテル也
宿泊料は廿五仙以上

清酒聯合販賣
値段協定
菊正宗
櫻印正
菊忠勇
謹啓四方各位の御愛顧奉感謝候　陳者弊店等今般互に協定の上連絡致し規定の方針お從ひ營業可仕候間何卒倍舊の御引立偏に奉願上候　敬具
日進合資會社
晩香坡市バウエル街二〇五
電話シーモア二三二〇
東合資會社
晩香坡市ダンレビー街一三二
電話シーモア六六二三
規定要綱
●販賣價格を協定して嚴守し連絡販賣を成す事
●掛代金に對し共通の方針を取り連絡を保つ事
●相互の營業を保護すべく一致の行動を成す事
猶今回土田商店より清酒一切を弊店等へ引受け申候に付ては下記の清酒兩店お於て同一値段を以て發賣可仕候間御用命の程願上候
旭鶴
白鶴
眞鶴
金露
伏屋洋服店の商買の秘訣と特點は
一、最新流行切地を澤山用意して居ます
一、値段が安く仕事が丁寧で總て正直です、
晩香坡市メイン街一九二五
伏屋洋服店
電話フェアモント一八七

金物類臺所用品キャムプ用一切
ストーブ各種大勉强みて販賣仕候
晩市バウエル街二〇三　電話シー六四七八
關根金物店
いなりすし
御壽司
ちらしどもく
喜らく
電話ハイ一〇一八
◎氷
バウエル街四二二外字數種
しるこ
あづき
御菓子製造所
御祝餅　折詰菓子
並にせんべい卸小賣
晩市バウエル街四二三
垣見商店

▲鐵道仕事が澤山あります▼
至急御申込下さい
晩市バウエル街三六二
日加株式會社用達會社
（電話シーモア八三九）
日本行滊船切符取次
大阪商船とシービー滊船の兩會社の取次を致します

日本行ビクトリア出帆廣告
因幡丸　七月八日午後
横濱丸　七月廿一日午後
佐渡丸　八月八日午後
晩香坡より御乘船の方には晩市美府間無料にて滊船切符進上候
上記の滊船は艤れも一万二千噸以上にて動搖少なきは一大特色に有之候
日本郵船會社シアトル出張所
バンクーバー同社代理店
ビクトリア
大北鐵道會社
バンクーバー日本人部一手取次
メイン街一〇二　アレキサンダー街角
晩香坡宿屋組合
電話シーモア三八〇四

大阪商船株式會社滊船ビクトリア出帆廣告
晩市代理店
C. Gardner Johnson Co.
かなた丸　七月七日午後
たこま丸　七月廿八日午後
まにら丸　八月四日午後
日本行三等賃金四十三弗五仙
晩市美府間滊船切符贈呈
但しはわい丸まにら丸に限り四拾七弗五拾仙
切符取次店
晩市　延永商會
安野商會
日加貯蓄會社
日加用達會社
拾伏頓
大出竹二郎
美府　永野商會

元朝日致謹
賀
糟米所

◎漁者諸君の福音
Canadian Engine Supply Co.
303 Granville St.　Vancouver, B. C.
◎エンジン大割引賣出
▲クレー、エンジン　四馬力一シリンダー二百五十五弗△八馬力二シリンダー三百五十五弗△六馬力一シリンダー、ヘビーデユテー三百六十五弗△八馬力一シリンダー、ヘビーデユテー四百弗△十二乃至十四馬力二シリンダー、ヘビーデユテー六百八十五弗
▲リューイクター、フイシャーメン、エンジン　六馬力一シリンダー二百六十弗△十二馬力二シリンダー四百四十五弗
▲十五馬力ラム、エンジン　五百弗
上記諸エンジン價格は總て四サイクル、エンジンおして、附屬物一切取揃へての値段に候、器械は十二ケ月保險附に候尚前記値段は多年の御愛顧に酬ゆる御禮賣値に有之候間、右價格にて無限に御用命相受け申難く候間、此際至急御注文下され度願上候
晩香坡市グランビル街三〇六
加奈陀　エンジン用達商會

日本郵船會社シアトル出張所
バンクーバー同社代理店
ビクトリア
大北鐵道會社
バンクーバー日本人部一手取次
メイン街一〇二　アレキサンダー街角
晩香坡宿屋組合
電話シーモア三八〇四

◎領事館諸願代書◎通辯對白交渉
晩香坡第一の日本商會